

bb 81. időjárásjelentés

gg/m

1964. november 11.

a meteorológiai intézet jelenti november 11-én szerdán 19 órakor:

a párás, enyhe idő tovább tart

várható időjárás csütörtök estig: felhős, párás idő, szór-  
ványosan előforduló esővel, reggeli ködök. mérsékelt szél. az  
évszakhoz képest enyhe idő.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 8-12  
fok között. /mti/

---

-46-

*WZ*



**MTI.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Béni utca 6-7. Telefon: 100-400, 360-500  
A szerkesztésért és kiadásáért a vezetőigazgató felel.

mti b e l f ö l d i n i r e k

1964. november 12.

bb 1. natvan versenyző a televízió „szellemi olimpiá”,-jának  
elődöntőjében

i s/gg/m/fm

1964. november 12.

a magyar televízió a tokiói nyári olimpiai játékok idején  
rendezte meg „szellemi olimpia”, című vetélkedőjét. a négy  
adásból kettőt irodalmi, egy-egy műsort pedig képzőművészeti,  
illetve zenei rejtvényekből állítottak össze. a közönség kö-  
rében érdeklődést váltott ki a rejtvény-műsor. egy-egy adás  
után csaknem négyszáz megfajta levele érkezett a televízióhoz.  
a nagy érdeklődésre és a sok jó megfajtasra tekintettel novem-  
ber 22-én még egy elődöntőt is rendeznek. az elődöntőbe hatvan  
olyan versenyző jutott be, akik a négy fordulóban a legmagasabb  
pontszámot érték el, valamint azok a versenyzők, akik egy-egy  
fordulóban a maximális pontszámot szerezték meg.

az elődöntőből tizennégyen jutnak tovább a döntőbe. ezeken  
a megfajtakön kívül az elődöntőt kikerülve, egyenesen a döntő-  
be jutott az a nat versenyző, akik mind a négy forduló minden  
kérdésére helyesen válaszoltak.

a „szellemi olimpia”, döntőjében részt vevő husz megfajta  
két adásnapon, december 5-én és 6-án vetélkedik majd a győze-  
lemért. a döntőt vitray tamás vezeti. a versenyzők zárt  
borítékban huzzák majd a kérdéseket, amelyeket az irodalom, a  
film, a zene és a képzőművészet tárgyköréből állítanak össze.  
/mti/

---

- 1 -

*WZ*

bb 2. karácsonyi csucsforgalom a „tempónál,, - külföldi csomagküldő kirendeltség nyílik az otthon áruházban

i kf/kf/m/ki

1964. november 12.

a legtöbben még csak tervezgetik, hogy miből milyen ajándékot vesznek karácsonyra, sokan azonban már nemcsak megvásárolták, hanem el is küldték az ünnepi meglepetéseket. a tempó ktsz. csomagküldő szolgálatánál már megkezdődött a karácsonyi csucsforgalom. a frissesség oka, hogy a távoli, tengerentúli országokba hetekig utaznak a küldemények.

a szövetkezet bajcsy-zsilinszky uti csomagtovábbító központjában már a múlt hónapban is erős volt a forgalom, az évközben szokásos napi csomag mennyiség kétszeresét vették fel és továbbították. a korábban feladott ajándékokat főleg a tengerentúltra, az usa-ba, kanadába, ausztráliába küldték. jelentősen megnövekedett a marokkóba, dél-afrikába és japánba feladott csomagok száma ezekben a napokban már naponta 120-130 ügyfél hozza a külföldi ismerősnek, rokonnak szánt karácsonyi ajándékot. a szövetkezet zavartalanul bonyolítja le a naponta növekvő, de a múlt évinél általában nem nagyobb forgalmat.

a tempó ktsz, az otthon áruházban kirendeltséget állít fel, amely a helyben vásárolt ajándékokat továbbítja külföldre. az ajándékozási cikkek listája majdnem változatlan. a legkelendőbb továbbra is a matyó baba, a játék, a szegedi papucs, a különféle népművészeti tárgyak stb. változást jelent viszont, hogy a hanglemezeknél feloldották az eddigi korlátozást, most már valamennyi hazai gyártmányu hanglemez küldhető külföldre, bármelyik országba. ugyancsak ujdonság, hogy a váci utcai népművészeti boltból - a tempó ktsz kirendeltsége útján - 350 forint értékben adható fel torontáli szőnyeg.

eddig már több ezer csomagot adott postára a tempó ktsz, a csucsforgalom tetőzését azonban még ezután várják. a következő netekben a mostani mennyiség kétszeresére, naponta 200-250 csomagra számíthatnak. /mti/

-. -

- 2 -

*mti*

bb 3. két kilós fürtök - diónagyságu szőlőszemek

vid ká sk vm

1964. november 12.

villány főutcájában, schiller jánosné házában udvarán, szokatlan szüret zajlott le: több mint fél mázsa fürtöt szedtek egyetlen szőlőtőkéről. a 18 évvel ezelőtt ültetett „erzsébet királyné emléke,, nevű csemegefajta tőkéje eddig is minden ősszel nagy termést hozott, az idén pedig 35 óriási fürt termett rajta. köztük olyanok, amelyeknek a súlya meghaladta a két kilogrammot, de a legkisebb fürt is legalább 70 dekás volt. rendkívül nagyra fejlődtek a szőlőszemek is: akadtak négy-öt centiméteresek, vagyis akkorák, mint egy-egy szép dió. a szinte vödör nagyságu fürtökből egy is elég volt az egész családnak egyszeri étkezésre. a termés javát felkötötték a kamrában. /mti/

-. -

bb 4. új iskola óbudán társadalmi munkával

i ni vm zs

1964. november 12.

tizenkét tantermes általános iskola épül óbudán, a szőlő utcában. az építési anyagot a tanács adja, a lakosság 800.000 forint értékű társadalmi munkát végez el. az iskolát a jövő év őszén adják át. /mti/

-. -

bb 7. loptak, gépkocsikat fosztogattak - három és fél évi szabadságvesztés

i bc tm vm

1964. november 12.

száva sándor 21 éves foglalkozás nélküli budapesti lakos és barátja, f. jános iparitanuló többrendbeli lopásért, fosztogatásért került bíróság elé. a két fiatalember a főváros környékén táborozók őrizetlenül hagyott holmiját dézsmálta és gépkocsikból is értékes tárgyakat loptak el. egy este például a nagymező utcában parkirozó személygépkocsiból f. jános fényképezőgépet emelt ki: közben száva vigyázott, hogy figyelmeztesse se barátját, ha valaki közeledik. a gépet elzálogosították, a pénzt elköltötték. néhány nap múlva a balatonhoz utaztak. a balatonszárszói állomás közelében f. jános - míg száva a vendéglőben tartózkodott - egy lezáratlan ajtaju várakozó gépkocsiból különböző műszaki cikkeket vett ki. ezután balatonföldvár felé indultak. ~~itt~~ ~~közben~~ ismét egy parkirozó személygépkocsiból próbáltak lopni, de tettenérték őket, s száva jánost elfogták. fiatalok társa elszaladt de a balatonföldvári állomáson őt is elcsípték. az első és harmadik kerületi bíróság száva sándort három évi és hat hónapi, f. jánost két évi szabadságvesztésre ítélte. /mti/

-. -

-3-

*mti*

bb 5. elektroda gumiból - japánban, az usá-ban és tíz európai országban szabadalmaztatják az új magyar vegyelemző eljárást

i tz lk vm vg

1964. november 12.

a legutóbb frankfurt am main-ban tartott achema - vegyészeti műszerkiállítás - egyik nagy eseménye az a beszámoló volt, amelyben pungor ernő egyetemi tanár, a kémiai tudományok doktora ismertette a dr. tóth klára tanársegéddel, valamint havas jeno és madarász géza mérnökökkel együtt kidolgozott találmányát, a gumielektrodát.

az előadásból a nemzetközi tudományos testület valójában nem is csak egy újfajta műszert ismert meg, hanem - ami ennél sokkal jelentősebb az elektrokémiai elemzésnek egészen új eljárását is.

a módszer is, a hozzátartozó műszer is meglepően egyszerű, éppen ezért nagyon megbízható és könnyen kezelhető. a gumielektroda ugyanis voltaképpen egy inggombnál is kisebb szilikon gumikorong, amelybe különböző szerves vagy szervetlen anyagokat építenek be. a beépített anyag fajtája határozza meg, hogy a gumielektroda mire lesz „érzékeny”, ha ezt a gumikorongot - és természetesen a hozzá kapcsolható ellenelektrodát - belehelyezik valamilyen oldatba, az elektrodán fellépő feszültség pontosan elárulja, hogy az oldat tartalmazza-e - és ha igen, milyen mennyiségben - azt az anyagot, amire a gumielektrodát „érzékenyítették”, de készült már olyan ugynevezett iker-elektrodás prototípus is, amelynél az összeépített két elektrodát egyetlen műszerben, egyetlen mozdulattal lehet az oldatba beleengedni.

az új eljárás és műszer egyedülállóan érzékeny: például a kobalt-oldatban a tízezredrésznyi nikkelt, sőt egy gramm kloridban a milliomod grammnyi jodidot is észreveszi és „megméri”, ugyanakkor jóval megtevesztetlenebb és gyorsabb is minden eddigi módszernél.

a gumielektrodát - amelyből eddig csupán néhány példány készült el a veszprémi vegyipari egyetemen - már védi a magyar szabadalom és még további 10 európai országban, valamint az egyesült államokban és japánban is folyamatban van a szabadalmaztatása. ma még, mint a legújabb és pillanatnyilag legkorszerűbb elektrokémiai vizsgálat eszköze, a gumielektroda szinte kielégíthetetlen piacra találhatna az egész világon.

a gumielektroda működési elve alapján a magyar kutatók az eddigieknél sokkal egyszerűbb módszert és eszközt dolgoztak ki a szokványos ioncserélő berendezések és a zuzott üvegből készült szűrők helyettesítésére is. /mti/

-. -

-4-

*Ma*

bb 6. kanadai nyérc-telep tolnán

k/ká/tr/m

1964. november 12.

a tolnai haltenyésztő állomás a duna holtága mellett nyérc-telepet hoz létre. a telep „alapítói”, - hat kanadai nyérc-már megérkeztek a gödöllői kisállattenyésztő kutató intézetből a helyszínre. a másképpen vidramenyétnek nevezett nyércekkel az ugynevezett szemétnalakat etetik fel. a szép formájú kis állatokat értékes prémjükért tenyésztik. egy darab kidolgozatlan első osztályu nyércgerezna ugyanis 650 forintot ér, egy nerzbundának pedig 55.000-60.000 forint az ára. /mti/

-. -

bb 8. pénteken csengeren sorsolják a Lottót

i kf/kf/m/vg

1964. november 12.

a Lottó 46. játékheti nyerőszámait november 13-án, pénteken délelőtt 10 órai kezdettel csengeren sorsolja a sportfogadási és Lottó igazgatóság. /mti/

-. -

bb 9. kétszázezer szál virág az alföldi „rózsagyarak”, -ból

vid/ká/sk/m

1964. november 12.

a dél-alföld két nagy rózsatelepén: a szegedi haladás tsz-ben és a hódmezővásárhelyi kertészeti vállalat kopáncsi üzeme-egységében befejeződött a szabadföldi rózsák szedése. a szinpompás kertekből csaknem fél éven át küldték az ország minden tájára a tarka virágok százezreit. most már megfogyatkoztak a rózsák, a meglevők „vetkőznek”, peregnek szirmaik. tavaszi képet mutatnak azonban az üvegházak, amelyek illatosak a festőbimbóktól, s így a szállítások a legzordabb időben sem szünetelnek majd. a két város korszerű, fűtött „rózsagyarából”, több mint 200.000 szál virágot szállítanak el a téli hónapokban. /mti/

-. -

-5-

n

*Ma*

bb 10. új tüdőszűrő állomás a 3. kerületben

i ni/lk-lm zs

1964. november 12.

a 3. kerületi raktár utca 39-41 szám alatt tüdőszűrő állomást létesít a tanács. a helybeli lakosságon kívül itt vizsgálják majd a közeli községek lakosait is./mti/

--

bb 11. idegvezető tanfolyam sopronban és győrött

vid j-lm szf

1964. november 12.

a nyári hónapokban nagy munka hárult sopronban és győrött az idegvezetőkre. a csucsforgalmi hónapokban azonban kevés volt az idegnyelvismerettel rendelkező idegvezető.

az ideai tapasztalatok alapján az igényeknek megfelelően a téli hónapokban újabb idegvezetőket képeznek ki győrött és sopronban. az idegnyelvet is beszélő, többnyire a fiatal korosztálynhoz tartozó új idegvezetőket már országos hírű, régi szakemberek tanítják meg a szükséges tudnivalókra, s a győri, illetve soproni érdekességeken kívül megismertetik velük egész nyugat-dunántul nevezetességeit is./mti/

--

bb 12. őszi nagyhalászat a velencei tavon - naponta három mázsa ponty, süllő, csuka

vid ká/sk-lm hk

1964. november 12.

a velencei tavon megkezdődött az őszi nagyhalászat. a halászati termelőszövetkezet bárkái hajnaltól késő délutánig járják a több százholdas halászterületet. naponta mintegy három mázsa ponty, süllő, csuka és egy kilogrammosnál nagyobbra nőtt angolna kerül a nálokba. a friss halat még a fogás napján hűtővagonokban a fővárosba szállítják. a szövetkezet tervei szerint az év végéig 850 mázsa halat küldenek budapestre a velencei halászok./mti/

--

*Me*

8.10/a

- 6 -

bb 15. a mezőség fája az olasznyár

vid ká/sk ká

1964. november 12.

a mezőföldi állami erdőgazdaság 1960-ban 100 holdas kísérleti erdejében hétfajta gyorsan növő nemes nyárfát telepített, hogy megállapítsa: a táj adottságainak melyik felel meg a legjobban. az elmúlt négy esztendő bizonyosága szerint a mezőségben az olasz nyárfa mutatkozik a legelőnyösebbnek. ez a fajta a sárvári kísérleti állomás szaporító telepéről származik, s mind a magassági, mind vastagsági növekedése a legerőteljesebb. a mezőföldi állami erdőgazdaság a mohai és a sárosdi csemetekertben olasz nyárfa-üdvány anyatelepet létesített, s ezzel a mezőföld teljes csemeteszükségletét fedezi. az üzemi erdőültetések során az erdőgazdaság évente 50 hektár, a fásítás során pedig 200 hektár olasz nyárfát telepít. /mti/

--

bb 16. rövidesen az üzletekbe kerülnek az újvonalu csecsemő-holmik

i fa/tm szb zs

1964. november 12.

a budapesti nőtanács anya- és gyermekvédelmi bizottsága a kismamák nevében kéréssel fordult a belkereskedelem és az ipar szakembereihez: mielőbb orvosolják a gyermekholmik méreteivel, szabásával, minőségével kapcsolatos panaszokat. a jogos észrevételek alapján a szakemberek elkészítették az újvonalu, eddiginél jobb minőségű ruhácskák, tipegők, stb. mintapéldányait, s ezeket kismamák között osztották szét, illetve az egyik budapesti csecsemő-otthonnak adták át kipróbálásra.

a napokban a próbahordás eredményeit ankétton vitatták meg. az érdeklelt szülők, illetve a gyermekgondozók elmondták, hogy az új holmik a néhányhetes gyakorlati próbán kitűnően beváltak. a fazonokban főként a kényelmes, a kicsinyek szabadabb mozgását biztosító méretek jelentenek újdonságot; a fél-raglán és a raglán szabásu felsőrészek, az ugynevezett *csiklis* kis nadrágok, amelyekben kényelmesen belefér a pelenka. az ingecskék vállon, oldalt kötődnek. a kis ruhák is a kivánságnak megfelelően kétrészesek, s ugyancsak vállon gombolhatók. az újvonalu gyermekholmik közül az ingecskék rövidesen az üzletekbe kerülnek, s a többi gyermekcikk is előrelátnatól az év végén megjelenik a boltokban. /mti/

--

*Me*

8.15/a

- 7 -

bb 10. új tüdőszűrő állomás a 3. kerületben

i ni/lk-lm zs

1964. november 12.

a 3. kerületi raktár utca 39-41 szám alatt tüdőszűrő állomást létesít a tanács. a helybeli lakosságon kívül itt vizsgálják majd a közeli községek lakosait is./mti/

--

bb 11. idegenvezető tanfolyam Sopronban és Győrött

vid j-lm szf

1964. november 12.

a nyári hónapokban nagy munka hárult Sopronban és Győrött az idegenvezetőkre. a csúcsforgalmi hónapokban azonban kevés volt az idegen nyelvismerettel rendelkező idegenvezető.

az idei tapasztalatok alapján az igényeknek megfelelően a téli hónapokban újabb idegenvezetőket képeznek ki Győrött és Sopronban. az idegen nyelvet is beszélő, többnyire a fiatal korosztályhoz tartozó új idegenvezetőket már országos hírű, régi szakemberek tanítják meg a szükséges tudnivalókra, s a Győri, illetve Soproni érdekeségeken kívül megismertetik velük egész nyugat-dunántul nevezetességeit is./mti/

--

bb 12. őszi nagyhalászat a velencei tavon - naponta három mázsa ponty, süllő, csuka

vid ká/sk-lm hk

1964. november 12.

a velencei tavon megkezdődött az őszi nagyhalászat. a halászati termelőszövetkezet bárkái hajnaltól késő délutánig járják a több százholdas halászterületet. naponta mintegy három mázsa ponty, süllő, csuka és egy kilogrammosnál nagyobbra nőtt angolna kerül a hálóba. a friss halat még a fogás napján hűtővagonokban a fővárosba szállítják. a szövetkezet tervei szerint az év végéig 850 mázsa halat küldenek Budapestre a velencei halászok./mti/

--

*Me*

8. 10/a

- 6 -

bb 15. a mezőség fája az olasznyár

vid ká/sk ká

1964. november 12.

a mezőföldi állami erdőgazdaság 1960-ban 100 holdas kísérleti erdejében hétfajta gyorsan növő nemes nyárfát telepített, hogy megállapítsa: a faj adottságainak melyik felel meg a legjobban. az elmúlt négy esztendő bizonyága szerint a mezőségben az olasz nyárfa mutatkozik a legelőnyösebbnek. ez a fajta a sárvári kísérleti állomás szaporító telepéről származik, s mind a magassági, mind vastagsági növekedése a legerőteljesebb. a mezőföldi állami erdőgazdaság a mohai és a sárosdi csemetekertben olasz nyárfa-gyűjtemény anyatelepet létesített, s ezzel a mezőföld teljes csemeteszükségletét fedezi. az üzemi erdőültetések során az erdőgazdaság évente 50 hektár, a fásítás során pedig 200 hektár olasz nyárfát telepít./mti/

--

bb 16. rövidesen az üzletekbe kerülnek az újvonalú csecsemő-holmik

i fa/tm szb zs

1964. november 12.

a budapesti nőtanács anya- és gyermekvédelmi bizottsága a kis-mamák nevében kéréssel fordult a belkereskedelem és az ipar szakembereihez: mielőbb orvosolják a gyermekholmik méreteivel, szabásával, minőségével kapcsolatos panaszokat. a jogos észrevételek alapján a szakemberek elkészítették az újvonalú, eddiginél jobb minőségű ruháscskák, tipegők, stb. mintapéldányait, s ezeket kis-gyerekes anyák között osztották szét, illetve az egyik budapesti csecsemő-otthonnak adták át kipróbálásra.

a napokban a próbahordás eredményeit ankéton vitatták meg. az érdeklőt szülők, illetve a gyermekgondozók elmondták, hogy az új holmik a néhányhetes gyakorlati próbán kitűnően beváltak. a fazonokban főként a kényelmes, a kicsinyek szabadabb mozgását biztosító méretek jelentenek újdonságot; a fél-raglán és a raglán szabású felsőrészek, az ugynevezett *csiklis* kis nadrágok, amelyekben kényelmesen belefér a petenka. az ingecskék vállon, oldalt kötődnek. a kis ruhák is a kivánságnak megfelelően kétrészesek, s ugyancsak vállon gombolhatók. az újvonalú gyermekholmik közül az ingecskék rövidesen az üzletekbe kerülnek, s a többi gyermek-cikk is előrelátnatól az év végén megjelenik a boltokban./mti/

--

*Me*

8. 15/a

- 7 -

bb 13. munkába állították az első magyar oktatógépet

i fe/tm-Lm us

1964. november 12.

a budapesti műszaki egyetemen üzembe helyezték az első magyar oktatógépet, amely az egyetem négy végzős hallgatójának – élő sándornak, szakállas csabának, jankó gézának és hainzmann jánosnak – jeles diplomamunkája.

a gép lényegében egy speciális íróasztal. tetején írógépet helyeztek el és itt található a tárolószerkezet is, amelybe a tananyag alapján összeválogatott feladatokat „táplálják”, be. a tárolószerkezet ablakában megjelenik a megoldásra váró feladat, s a hallgatónak a példa megoldását az írógépen kell visszaköpnia a gépnek. a gép ezután nemcsak azt állapítja meg, hogy helyes, vagy helytelen volt-e a megoldás, hanem osztályoz is. az osztályzat egy dátummal ellátott papírlapon jelenik meg.

az ötletes szerkezet nem új ismeretek közlésére szolgál, hanem ellenőrző jellegű. kitűnő segítőtársa a diákoknak abban, hogy lemérjék saját felkészültségüket, tudásukat, meggyőződjenek arról, milyen fokon sajátították el a tanultakat.

a gépet tovább kívánják fejleszteni, hogy egyszerre több diák ellenőrzésére is alkalmas legyen. /mti/

bb 14. hetvenezer hektoliter must és ujbort locsolókocsikban

i kf-Lm vg

1964. november 12.

a bőséges szüret ontotta a szőlőt, a mustot a feldolgozó, átvevő telepekre, amelyek sokszor már nem tudták hova tenni az új termést. szorult helyzetében a magyar állami pincegazdaság segítségért fordult a köztisztasági hivatalhoz. így történt, hogy a locsolóautókat ezen az őszön nem vízzel, hanem musttal, ujborttal töltötték meg, természetesen nem azért, hogy ellocsolják.

a hivatal 15 locsolóautót adott kölcsön a pincegazdaságnak, amely pest megye bortermő vidékeiről ezekkel szállította budafokra, a váci és a százhalmattai ideiglenes tárolóhelyekre a mustot, a kiforrott ujbort. jó szolgálatot tettek a boriparnak a locsolókocsik, hiszen három hét alatt több mint hetvenezer hektoliter rizlinget, kadarkát, ezrerjót fuvaroztak. a kocsik munkája befejeződött, s visszaadták őket gazdájuknak. /mti/

8.50/a

- 8 -

bb 17. negyvenöt évig őrlött egy helyen

vid lk szb ki

1964. november 12.

negyvenöt évi szolgálat után nyugalomba vonult mayer Antal, a pécsváradi malom vezetője. családjában másfél évszázados hagyománya van a molnárkodásnak. dédapja, nagyapja és apja is ezt a mesterséget űzte. mayer Antal 1919-ben, 16 esztendőskorában került az akkor ujonnan épített pécsváradi gőzmalomba, ahol azóta egyházasban dolgozott. mint elmondotta, eleinte sokan szidták az új gőzmalomot. a környéken ugyanis abban az időben 22 vízimalom tengette életét és küzdött száraz esztendőkkben a vízhiánnyal, majd meg is szüntek. egyik legnagyobb öröme az volt, amikor a megyében elsőként itt szerelték át a malmost pneumatikus rendszerűre. ez a korszerűsítés tette lehetővé, hogy a 45 éves malomban naponta háromszáz mázsa gabonát őrölnek.

a baranyai molnárok veteránja a kiváló dolgozó jelvény birtokában kezdte meg a jól megérdemelt pihenést. /mti/

bb 18. „mikro”, zárszámadások a tokodi arany kalász tsz-ben

vid ká/sk szb ká

1964. november 12.

komárom megyében egyre több az olyan termelőszövetkezet, ahol a pontos, naprakész könyvelés és az önköltség számítás alapján évente többször kis zárszámadásokat készíthetnek. ezek közé tartozik az 5100 holdas tokodi arany kalász tsz is, ahol a „mikro”, zárszámadások nagy segítséget nyújtanak a közös gazdaság vezetőinek. március óta havonta számbavették a bevételek, a kiadások és az önköltség alakulását, a várható eredményeket és ennek alapján hiba esetén azonnal intézkedhettek. a tavasszal például a kertészetben nem sikerült a saláta. a kiesés pótlására retket és céklát vetettek az öntözött tarlóba. az egyik hónapban aránytalanul megemelkedett a sertéshizlalás önköltsége. megállapították, hogy a tápellátás nem volt kielégítő. az esetből okulva most megfelelő arányban keverik a tápot az abrakakarmánnyal. a kis zárszámadások mutatták ki azt is, hogy saját gépeik költségét csökkenteni kell. ennek érdekében üzemegységenként osztották szét a gépeket.

a gondos elemzéshez ösztönző prémiumrendszer párosul, így az arany kalász tsz annak ellenére, hogy nehéz természeti adottságok között, hegyes, dombos vidéken gazdálkodik, mégis kiváló eredményeket ér el. a kenyérgabonát kivéve mindentől telteljesíthették a tervet. a „mikro”, zárszámadások eredményei alapján már közölhették a tagokkal, hogy a tervezett 35 forint helyett 42 forintos munkaegységre számíthatnak. terven felül félmillió forintot ruháztak be saját erőből és egymillió forintot akarnak tartálékolni. /mti/

8.55/a

- 9 -

bb 19. házi betegápoló-szolgálat szolnok megyében

vid j szb fm

1964. november 12.

szolnok megyében házi betegápoló nővérek segítik az orvosok gyógyító munkáját. a nagy mezőgazdasági körzetekben, a nagyobb lélekszámú községekben, tanyákon rendszeresen felkeresik a fekvőbetegeket és az orvosok utasításainak megfelelően végzik munkájukat. jelenleg 138 nővér járja a házakat, ad tanácsokat a gyógykezelésre szorulóknak. az országban először megszervezték az idült betegek házi gondozását is. kunszentmártonban, tiszafüreden, tószegen és a megye több más településén nyilvántartásba vették az idült betegeket, akiket meghatározott időközökben lakásukon keresnek fel a nővérek. az eddigi tapasztalatok szerint a házi betegápoló-szolgálat bevezetése és tervszerű fejlesztése jelentősen megkönnyíti az orvosok munkáját. /mti/

--

bb 20. befejeződött a télapó-szezon az édesiparban - 12 kilós óriásmikulások az üzletekben

i kf/kf szb vg

1964. november 12.

az édesiparban már nem mulik, hogy mikuláskor megteljenek a kifényesített cipők. a csokoládégyárakban ugyanis befejeződött a télapó-szezon, elkészültek a csokicsizmák, a csoki-mikulások. a néten az utolsó télapó szállítmány is az üzletekbe kerül. az idén összesen 22.5 vagon üreges télapó figurát gyártottak. az édesipar meglepetésként néhány óriás télapót is készített. a 12 kilós, majdnem egyméteres csokoládé-télapók a fővárosi édességbolt néhány üzletét díszítik majd.

a gyárakban a karácsonyi szezonmunkák is a befejezéshez közelednek. rövidesen elkészül az utolsó vagon szaloncukor. a múlt évi 320 vagonnal szemben az idén 350 vagon szaloncukrot gyártanak. ezen belül - a megváltozott és a megnövekedett igényeket figyelembe véve - több lesz a finomabb, a krém, a csokoládéba mártott és a desszert szaloncukor. nem hiányzik majd a karácsonyfáról az édes függelék sem, 12 vagon csoki karcsonyfa-diszt készítenek. a szilveszteri, újévi csokifigurákból a tavalyi mennyiségnek több mint a kétszeresét, összesen 430 mázsát kap a kereskedelem. /mti/

--

9.05/a

950 28

- 10 -

me

bb 24. ötezer vagon burgonyát tárolnak tavaszra szabolcsban

vid ká/tr szb ká

1964. november 12.

szabolcs-szatmár megye termelőszövetkezeteiben megkezdtek a burgonya téli prizmázását. valóságos „piramis falvak”, épülnek a tanyaközpontok mellett. az egyenként 100 mázsa burgonyát tartalmazó prizmákat 20 centiméter vastagon szalmával takarják, majd arra 15-20 centiméteres földréteg kerül. így fagyásmentesen megmarad a burgonya tavaszig. eddig a prizmázást kézi munkával végezték, idén azonban már többnyire gépesítették a földelést. több mint száz gép dolgozik a szabolcsi „prizma falvakban”, ahol kevesen ötezer vagon burgonyát tárolnak tavaszra. /mti/

--

bb 25. a „halhatatlan kedves”, és milhaud: „életem partitúrája” a zeneműkiadó újdonságai között

i ol/tr szb fm

1964. november 12.

rövidesen megjelenik a zeneműboltokban az utóbbi évek egyik nagy sikert aratott könyvének, székely julia: halhatatlan kedves című regényének harmadik kiadása. a zeneműkiadó vállalat gondozásában megjelenő kötet beethoven életének nagy rejtélyéről szól. arról, hogy ki lenetett a címzettje annak a soha el nem küldött szerelmeslevélnek, amelyet a mester halála után találtak meg, személyi iratai között. a „keretes regényben”, egy fiatal muzsikussal meglátogatja azt a hat asszonyt, akik a nagy zeneszerző életében szerepet játszottak. eleven, színes korrajz háttéréből bontakozik ki bettina armin, amalie seabald, rachel levy, giuliette guicciardi, brunswick teréz és brunswick jozefin alakja. a szerző nem oldja meg egyértelműen a kérdést, de sejteti, hogy a „halhatatlan kedves”, valószínűleg a marionvásári brunswick jozefin volt. egyébként e feltételezés mellett szól számos - az utóbbi években napvilágra került - dokumentum is.

a másik - közeljövőben megjelenő - kötetben korunk egyik legjelesebb zeneszerzője, darius milhaud emlékezéseit olvashatjuk. az „életem partitúrája”, justus pálfordításában lát napvilágot. eredeti címe: notes sans musique - francia szójáték. milhaud nemcsak saját életútjának eseményeit írja meg színes, élvezetes stílusban, hanem szinte teljes körképet ad a század első évtizedeinek franciaországi szellemi életéről. megemlékezik a különböző „izmusok”, -ról, a korszak stíláriis küzdelmeiről, s ezzel összefüggésben vázolja a huszas-, harmincas évek nagy alkotóművészeinek, előadóinak portréját is. az „életem partitúrája”, a téli könyvvásáron kerül a közönség elé. /mti/

--

9.12/a

950 28

- 11 -

me

bb 21. expressz kut-, családok,, 14 000 hold öntözésére

vid ká/tr-lm hk

1964. november 12.

a középtiszavidék vízrajzi kataszterének készítésekor a járságban és a tarna vidékén a folyóvizektől távolabb eső mezőgazdasági területeken hat-hét méter mélységben vízpus kavicsrétegeket találtak. a vízügyi igazgatóság a rejtett vízkészletet a mezőgazdasági termelősövetkezetek rendelkezésére bocsátja. az utóbbi öt esztendőben mintegy két-háromezer bőhozamu csókutat fúrtak. a másodpercenként 150-200 liter vizet szolgáltató kutak eredményesen segítették a háztáji öntözést, nagyüzemi méretekben azonban nem voltak használhatók. ezért a múlt évtől kezdődően megkezdtek az úgynevezett „expressz kut-családok,, kialakítását, s 280 kutcsoporthoz hoztak létre. egy-egy ilyen csoportban öt-hat kut másodpercenként ezer liter vizet szolgáltat. az idén már 14 000 hold kertészetet és egyéb növényi kultúrát öntöztek a csókut-rendszerekből. a járságban jászszentandrás, jászberény és jászágó környékén rendszeresen csapolják a vízpus talajrétegeket./mti/

bb 22. filme\_i készítenek a 2. kerület életéről

i di/sk-lm zs

1964. november 12.

a 2. kerületi népfrent- bizottság kezdeményezésére, film-művészek és filmszakemberek megörökítik a városrész életének változását. filmre veszik a 2. kerület legnevezetesebb műemlékeit, a lebontásra ítélt öreg házakat és a kiköltöztetett lakók új otthonait. a kerület celluloid szalagon rögzített „krónikájából,, dokumentumfilmet állítanak majd össze./mti/

bb 23. kidolgozták a poliészter lakkozás kisüzemi módszerét

vid lk-lm szf

1964. november 12.

a dunaföldvári falpari ktsz-ben jákhalmi károly elnök és nemes ferenc műszaki vezető több évi kísérletezéssel kidolgozta a butorok poliészterrel való fényezésének kisüzemi módszerét. eddig csak nagyüzemben, nagyobb gépekkel végezheték a poliészteres lakkozást, mert másképpen az ecset hamar beragadt a gyorsan kocsonyásodó anyagba. a ktsz-ben az ujtás révén kézi erővel is egyenletesen és gyorsan lakkoznak poliészterrel, sokkal gyorsabban, mint a régi politurozással, amelynél gazdaságosabb, tartósabb a fűtött szoba hőmérsékletét is jobban álló poliészter bevonat. a dunaföldvári szövetkezet 2500 mindenes szekrénykét készít az idén a kisüzemi poliészterlakkozással./mti/

B.45/a

- 12 -

bb 26. elkészült az alföldi nyomda új üzemépülete

i sz/sk szb ki

1964. november 12.

a vidéki ipartelepítési programnak megfelelően a könnyüipari minisztérium vezetősége még 1959-ben elhatározta a debreceni alföldi nyomda bővítését. a beruházás megkezdésére azonban gazdasági okok miatt csak a múlt évben kerülhetett sor. az új üzemépület most készült el és a napokban megtörtént műszaki átadása. ebben a 20 000 léghöbméteres, háromszintes épületben 5 787 négyzetméter új munkaterülethez jutnak. itt kap majd helyet a gépterem, a szedőterem és a kötészeti.

az építkezés költsége mintegy tizenhárom és félmillió forint volt, de ennek csaknem a kétszeresébe kerülnek az új üzemrészben elhelyezésre kerülő gépek. a gépi berendezések folyamatosan érkeznek az ndk-ból és angliából. a beruházások eredményeként évente 800 tonnával emelkedik majd az alföldi nyomda termelése, illetve ennyivel több könyvet tudnak majd előállítani. a tervek szerint 100-150 fővel növekszik a nyomda dolgozóinak létszáma. az új szakemberek képzése már 1960-ban megkezdődött, s így mire az új gépakart munkába állítják, rendelkezésükre állnak a szakképzett dolgozók.

az új épület berendezése után átalakítják, felújítják a régi minhelyeket is, és ezután az alföldi nyomda lesz a magyar nyomdaipar legkorszerűbb üzeme. a felújításra körülbelül 4 millió forintot fordítanak. az alföldi nyomda teljes rekonstrukciója a jövő évben fejeződik be. /mti/

bb 27. több mint egymillió óra társadalmi munka a kisz-kongresszus tiszteletére

vid j szb fm

1964. november 12.

a kisz közalgó kongresszusának tiszteletére a csongrád megyei fiatalok az idén eddig már több mint egymillió óra társadalmi munkát végeztek. az ifjúsági szövetség tagjai és az uttörők a falvakban 37 600 holdon javították meg a rétek és legelők földjét. évközben csaknem haterősen irtották a gyomot, a bokrokat e területeken, és sok helyen víztelenítették a legelőket. a munkaerőhiányt küszködő közös gazdaságoknak az őszi betakarításban is segítettek a fiatalok. eddig 7 000 holdról 188 000 mázsa termést takarítottak be.

/folyt.köv./

9.48/a  
10 20 9

- 13 -

bb 27. több mint... 1. folyt./- szb

a megyében a kisz tagok közül mintegy ezren dolgoztak egy-két hétig segéd munkásként az építkezéseken. szegeden az ifjusági brigádok a munkaerő-hiánnyal küzdő építőipari vállalatok kérésére 20 kisebb romos épületet bontottak le. a falvak fiataljai a kisz-kongresszusra készülve vállalták, hogy több idős tsz-tag házát a téli beállta előtt rendben hozzák. elsősorban a tetőszerkezeteket állítják helyre, de ahol szükséges, a falakat is megjavítják. a kisz tagok eddig tíz nyugdíjas tsz-tag házának javítását fejezték be. a megye ifjúsága sok más építkezést is meggyorsított, s hozzájárult a falusi utcák parkosításához, az új játszóterek megépítéséhez is. /mti/

--

bb 29. januárban kezdik meg az üzemszerű termelést a rudabányai külszíni pátvasérc bányában

vid lk szb szf

1964. november 12.

rudabányán a föld felszíne alatt 50-60 méter mélységben több mint 4 millió tonna pátvasércet találtak. a szakértők kimutatták, hogy bár csaknem 8 millió köbméter földet kell eltakarítani, mégis gazdaságosabb, ha az új ércvagyont külszíni fejtéssel bányászzák ki, nem pedig mélyműveléssel. az új lelőhely felett 1962-ben megkezdtek a 600 méter hosszú és 500 méter széles „napfenyés”, bánya mélyítését. azóta a mátraaljai szénbányászati tröszt dolgozói nagyteljesítményű gépek segítségével, több mint 100 millió forint értékű munkával kerekén 4 millió köbméter laza meddőt mozgattak meg és elérték az egybefüggő érc-törmzsek tetejét.

a nagy munka során érdekes és értékes földtörténeti leletre is bukkantak. meglepve látták, hogy mintegy 30 méter mélységben az ércmező egy részét vékonytelepű fásbarna kőszén takarja. ezen a területen csaknem 80 000 tonna, átlagosan 1800 kalóriás lignit húzódik, amelynek kibányászását a nyáron kezdték meg. a száz méter mélyre tervezett külszíni vasércbányából eddig csaknem hétézer tonna lignitet szállítottak, nagyjából a borsodi tüzip-telepekre.

a mátraaljai szénbányászati tröszt dolgozói az előírt föld-eltakarító munkákat december végére fejezik be, s így a rudabányaiak az új esztendő első napjaiban az új külszíni bányában már hozzáfoghatnak az üzemszerű termeléshez. a nagy tömegtermelésű munkahelyen a pátvasércet lépcsőzetes műveléssel - hosszulyukfuró berendezések, exkavátorok és dőmperek igénybevételével - a lignittel együtt fejtik le. /folyt.köv./

9.55/a

10-25 9

- 14 -

*me*

bb 29 /januárban kezdik... 1. folyt./- szb

az új külszíni bányából 1975-ig 3.5 millió köbméter meddő eltávolításával - 4 millió tonna vasércet szállítanak a hazai nagyolvasztókba és mintegy 60 000 tonna lignitet adnak a lakosság ellátására. /mti/

--

bb 32. művészeti díjakat és ösztöndíjakat adományoznak baranya tanácsai és szakszervezeti szervei az 1965. évi művészeti alkotásokra

vid j szb fm

1964. november 12.

a baranya megyei tanács, pécs megyei jogú város tanácsa és a szakszervezetek baranya megyei tanácsa 1965-ben is művészeti díjakban részesíti a kimagasló irodalmi, képzőművészeti, zeneművészeti alkotásokat. ezenkívül ösztöndíj adományozásával segíti elő a készülő műalkotások befejezését. a művészeti díjnak három - ötezer, négyezer és háromezer forintos - fokozata van. az egyes fokozatokat több műalkotás is nyerheti, és kivételes esetben tízezer forintos nagydíjat is adományozhat a bizottság. az alkotói ösztöndíj összege egyhónapi időtartamra 3000 forint. ennek odaitélése az alkotók egyéni pályázata, készülő munkáik bemutatása alapján, míg a művészeti díjak adományozása a már megjelent alkotások és a különböző művészeti szövetségek előterjesztése alapján történik. /mti/

--

bb 33. hogyan tehető eredményesebbé az öt plusz egyes oktatás? - november közepén országos vizsgálat kezdődik

1 vt/tm szb zs

1964. november 12.

november közepén országos vizsgálatot kezdenek a művelődésügyi minisztérium szakembereiből, pedagógusokból álló bizottságok, hogy megállapítsák: hogyan tehető eredményesebbé a gimnáziumokban folyó öt plusz egyes oktatás, milyen lehetőségek vannak a szakmai előképzés hatékonyabbá tételére. a bizottságok tagjai sorra járják az érintett gimnáziumokat, s felkeresik azokat az üzemeket is, amelyek az adott iskolával az öt plusz egyes rendszerű oktatás keretében együttműködnek. felméri a szakmai előképzés tárgyi, személyi feltételeit, összegyűjtik a hasznos tapasztalatokat és a helyszínen segítséget nyújtanak az esetleges hibák, fogyatékoságok kijavításához is. /mti/

--

10..00/a

- 15 -

*me*

bb 28. bibliográfia a magyar hidépitéstörténeti szakkönyvekről és tanulmányokról

i áe/tm-lm fm

1964. november 12.

az országos hidépités felavatása felkeltette a közönség érdeklődését a magyar hidépités története iránt. az országos műszaki könyvtár és a dokumentációs központ ezért összegyűjtötte és könyvalakban is megjelentette a magyar hidépitéssel foglalkozó szakkönyvek, tanulmányok jegyzékét. az új bibliográfia 26 művet sorol fel, köztük számos érdekes dokumentumot legjelentősebb hidjaink építéséről, a háború utáni újjáépítés körülményeiről. a bibliográfiából megismerhetik az érdeklődők a legjelentősebb magyar tervezők, építészek neveit és a műszaki szempontból legérdekesebb hidjainkat./mti/

..-

bb 30. öntevékeny helytörténeti kutatók a mosonmagyaróvári járásban

vid j-lm fm

1964. november 12.

hazánk felszabadulásának huszadik évfordulójára összegyűjtik a községek fejlődését szemléltető adatokat a mosonmagyaróvári járásban. a falvakban az öntevékeny kutatók százai láttak munkához, hogy a jövő év elejére összesíthessék a községek husz éves történetét, amelyről ismeretterjesztő előadásokat is tartanak a járásban. a járási történelmi emlékbizottság - az önkéntes kutatók munkájának megkönnyítésére - tájékoztatót adott ki, amely szakmai tanácsokat tartalmaz arra nézve, hogyan derítsék fel és rögzítsék a régi adatokat és történeteket./mti/

..-

bb 31. kétszáz millió forint értékű építkezés tervei készültek el somogy megyében

vid lk-lm szf

1964. november 12.

kétszáz millió forint értékű építkezés terveit készítette el ebben az évben a somogy megyei tanács tervező irodája. még az idén a beruházók rendelkezésére bocsátják a kéthelyi új iskola, a kaposvári köjál-központ, a balatonfenyvesi és a balaton-szárszói törpevizmű, valamint a kaposvári északnyugati városrész 60 személyes bölcsődéjének terveit. harminc termelőszövetkezeti építkezés dokumentációja is elkészül még ebben az esztendőben./mti/

..-

10.07/a

- 16 -

my

bb 34. ujitási hónap az erdészetben - évente 1130-1230 ujitás kerül megvalósításra, az évi megtakarítás 23-27 millió forint

i cs/gg-lm ká

1964. november 12.

az állami erdőgazdaságokban a november hagyományosan ujitási hónap, ilyenkor összegezik és értékelik az előző év ujitási eredményeit, s kitüntetik a legjobb ujitókat. a nemrégiben megrendezett iparági tanácskozáson az erdészeti ujitók közül ötven kapták meg az „erdészet kiváló dolgozója”, tizenhét pedig a „kiváló ujitó”, kitüntetést. az első kategóriában - egymillió forint felüli ujitásból származó megtakarítás, illetve eredménynövekedés után - hárman aranyérmeket, a félmillió fölül eredményjavulás után ketten ezüstérmeket kaptak. 250 000 forint felüli eredményjavítás után egy ujitó bronzérmeket kapott.

1960 óta évente 3 400-3 500 ujitást nyújtanak be az erdészeti dolgozók. az elfogadott és bevezetett ujitások száma átlagosan 1130-1230 között váltakozott, s ezek már az első évben 23,2-26,8 millió forintos megtakarítást, illetve termelési érték-növekedést eredményeztek. az évente bevezetett ujitások után átlagosan 1,1-1,2 millió forint ujitási díjat fizettek ki.

a nagyjelentőségű ujitások közül külön említésre méltó a radó-lelesz-féle rönkrakodó gép, amelyből jelenleg 89 dolgozik az erdőgazdaságokban. nagy előnyük, hogy alkalmazásukkal a rakodási balesetek száma a minimálisra csökkent, a rakodási költségeket pedig egynegyedére csökkentették. a fa-gyártmány feldolgozásban a kovács-bóta féle előtoló szerkezet nagymennyiségű értékes faanyag megtakarítását teszi lehetővé. a köves, murvás kopárosok erdősítésénél az iharos és társai-féle munkagépsor teljes gépesítést eredményezett. ezekkel a gépekkel csupán a balaton-felvidéki erdőgazdaságban egy év alatt hárommillió forintot takarítottak meg. ezenkívül a különféle szuhángkiemelő, ültetőgépek, speciális vetőtárcsás boronák számottevően hozzájárultak a gazdaságosabb erdőtelepítésekhez.

az utóbbi három évben számos nagyjelentőségű erdőgazdasági vonatkozású találmányt is bevezettek. így például az unimog-vontatású közelítő kerékpár /papp istván találmánya/ csupán a zempléni egység erdőgazdaságban 318 000 forinttal csökkentette az önköltséget egy év alatt. az adamko-kovács-féle kérgező gép ugyancsak találmány, s az utóbbi években csaknem valamennyi erdőgazdaságban igen jó eredménnyel használják. ez a géptípus a nehéz fizikai munkák közé tartozó kérgezést minden eddig ismert gépnél jobban és olcsóbban oldja meg./mti/

..-

10.15/a

- 17 -

my

my

bb. 35. igazságügyi küldöttség utazott a szovjetunióba

sk/a/nk

1964. november 12.

á.f. gorkinnak, a szovjetunió legfelsőbb bírósága elnökének meghívására, a szovjet igazságügyi szervek munkájának tanulmányozására dr. nezvál ferenc igazságügyminiszter vezetésével, igazságügyi küldöttség utazott csütörtökön a szovjetunióba.

a küldöttség tagjai: dr. markója imre igazságügy- miniszterhelyettes és dr. nagy zoltán, az mszmp központi bizottságának alosztályvezetője.

a küldöttséget a ferihegyi repülőtéren az igazságügy minisztérium, a külügyminisztérium, a legfelsőbb bíróság és az mszmp központi bizottságának munkatársai bucsuztatták. jelen volt g.a. gyenyiszov, a szovjetunió budapesti nagykövete és a nagykövetség több munkatársa. /mti/

--

bb 36. ankét a casco biztosításról

tr szb vg

1964. november 12.

a magyar autóklub rendezésében november 13-án, pénteken 18 órakor ankéton foglalkoznak az autósok casco biztosításával az autóklub budapest, 2. kerület, rémer flóris utca 4/a székházában. a bevezetőt szász endre, az állami biztosító főosztályvezetője tartja. vendégeket szívesen látnak. /mti/

--

bb 38. csehszlovák építésügyi küldöttség budapesten

tk szb vg

1964. november 12.

a november 12-18 között sorra kerülő csehszlovák-magyar építésügyi együttműködési tárgyalásokra csütörtökön miroszlav groszlo miniszterhelyettes vezetésével négytagú csehszlovák küldöttség érkezett budapestre.

a tárgyalások célja a műszaki és tudományos együttműködés fejlesztése az építőanyag- és az építőipar vonatkozásában, továbbá a kutatóintézetek és vállalatok közvetlen munkamegosztást is előirányzó kapcsolatainak bővítése 1965-re.

a csehszlovák építésügyi delegáció itt-tartózkodása során megtekinti az ország több lakótelep- és kommunális építkezését, továbbá néhány jelentős ipari építkezésre is ellátogat. /mti/

--

12.50/a

- 18 -

*me*

bb 37. még félmillió mázsa szőlő van a tőkéken - erős a rothadás, romlik a minőség: minden erőt mozgósítani kell a nagyobb veszteségek elkerülésére

i cs/sk szb ká

1964. november 12.

rendes körülmények között október utolsó, vagy november első napjaiban zárul a szőlőszüret, és csupán tokajhegyalján húzódik el néha november végéig, amikor érdemes várni az aszusodásra. az idei szüret nemcsak a rendkívül bőséges - az ötmillió hektolitert is megközelítő - termésével, hanem a betakarítás befejezését illetően is „rendhagyó”, „míg ugyanis az utóbbi napokban tokajhegyaljáról megérkezett a szüreti zárójelentés, több nagy borvidéken még mindig nagymennyiségű szőlő várja a szüretelőket.

a földművelésügyi minisztérium kertészeti főosztályán tájékoztatásul közölték, hogy a dunántúlon általában befejezték a szüretet, vagy közvetlenül befejezés előtt tartanak a nagy munkával, viszont a mátraaljai és a gyöngyösi borvidéken, elsősorban pedig az alföldi borvidéken még körülbelül félmillió mázsányi szőlő szedetlen. a késést a kedvezőtlen csapadékos időjárás és a tárolóter hiánya okozta. most minden erőt mozgósítani kell a gazdaságoknak, és minden fellelhető tárolóteret /pincét, hordót, szőlő vagy must tárolására alkalmas egyéb edényt vegyenek igénybe, hogy az esetleges nagyobb károknak elejét vehessék.

a legutóbbi jelentések szerint a tőkén maradt szőlő erősen rothad, cukorfoka csökken, tehát a minőség napról-napra romlik. a gazdaságok és a pincészetek a korábban szüret mustok tárolóedényeinek a zajos erjedés utáni gyors feltöltötésével is jelentős mennyiségű hordót és egyéb edényt szabadíthatnak fel a még kintlevő termés számára. ugyancsak segítheti a szüret gyors befejezését, ha a gazdaságok, pincészetek, segítik egymást hordókkal, vagy még fel nem használt szűkésztárolókkal. /mti/

--

bb 39. ülést tartott az országgyűlés külügyi bizottsága

t vt/sk szb zs

1964. november 12.

az országgyűlés külügyi bizottsága csütörtökön szirmai istván elnökletével ülést tartott a parlament gobelin-termében. az ülésen résztvett kállai gyula, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese, vass istvánné, az országgyűlés elnöke. ott volt az ülésen a bizottság tagjain kívül több más képviselő is.

a tanácskozáson péter jános külügyminiszter számolt be nemzetközi kérdésekről. az ezt követő vitában felszólalt barcs sándor, bugár jánosné, dr. dési frigyés, dr. germanus gyula, kállai gyula, dr. móríczi virág, szakasits árpád és szirmai istván képviselő. /mti/

--

13.15/a

- 19 -

*me*

bb 40. időjárásjelentés

sk szb

1964. november 12.

a meteorológiai intézet jelenti 1964. november 12-én, délben:

felhős, párás idő

európa középső részén továbbra is felhős, párás, helyenkint ködös az időjárás. a kárpát-medence környezetében kisebb esőkkel. nyugat-európát lassu ütemben enyhe, atlantióceáni levegő árasztotta el. a szovjetunió európai területének északi és keleti részén szeles az idő, havazásokkal, általában 0 és mínusz 10 fok közötti hőmérsékletekkel.

házánkban tegnap borult időjárás volt. sokfelé esett az eső, főként a nagykanizsa-nyiregyháza vonaltól északra. általában 1-5, romhányon 8 milliméteres esőt mértek. a hőmérséklet a dunántúlon és az északi megyékben 7-10, délkeleten 10-13 fokig emelkedett.

ma hajnalra 4-8 fokig hűlt le a levegő. ma délelőtt házánkban párás, jobbára borult idő volt, néhány helyen kisebb eső esett.

budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 8,1 fok volt, a sokévi átlagnál 2,7 fokkal magasabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 8 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 766 milliméter, gyengén süllyedő irányzat.

várható időjárás péntek estig:

felhős, párás idő, többfelé, főként délen eső, mérsékelt, a dunántúlon élénkebb északi, északkeleti szél.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: északnyugaton 2-5, máshol 5-8. legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 8-12 fok között.

a duna vízállása: 227 centiméter. /mti/

--

13.30/a

- 20 -

*P. L.*

bb 41. tizennégy órával megrövidítették a kohójavítás idejét

vid lk-lm ki

1964 november 12.

a dunai vasmű ifjúsági kohóját hétfőn közepes javításra leállították. a kohógépészet dolgozói egy lakatos csoport segítségével - 14 órával megrövidítették a javítás tervezett idejét. a szerelők munkáját segítette a kisz szervezet védnökképválalása. a kisz fiatalok ugyanis a javításhoz szükséges minden berendezést előkészítették. a kijavított kohóból már ismét csapolnak. a javítási idő megrövidítésével a kohászok ötszáz tonna vasat „nyertek”./mti/

--

bb 42. kitüntetés

tr-lm zs

1964. november 12.

a népköztársaság elnöki tanácsa szimonidesz lajos nyugalmazott evangélikus táborig püspök vezérőrnagynak a társadalmi naadás érdekében kifejtett több évtizedes tevékenységéért, történeti és hadtörténeti munkásságáért az állam és a magyar evangélikus egyház jóviszonyának kialakulásában szerzett érdemei elismeréséül 80. születésnapja alkalmából a munka érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta. a kitüntetést kiss károly, az elnöki tanács titkára nyújtotta át. jelen volt a kitüntetés átadásánál prantner józsef, az állami egyházügyi hivatal elnöke és kaszás ferenc vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes./mti/

--

bb 43. gyümölcsfa telepítési bemutató a zalaszentmihályi termelőségvetkezetben

vid ká/tr-lm bs

1964. november 12.

zala megye termelőségvetkezetekben ezen az őszön 1 200 hold összefüggő nagyüzemi gyümölcsöst telepítenek. ezen a területen a talajelőkészítést még a nyári hónapokban elvégezték, így most a kedvezőtlen esős időjárás ellenére a legtöbb tsz-ben megkezdhetik a csemeték elültetését. a megyei tanács mezőgazdasági osztálya csütörtökön bemutatót és ankétot rendezett a zalaszentmihályi termelőségvetkezetben azoknak a termelőségvetkezeteknek a vezetői részére, ahol ezen az őszön nagyobb arányu telepitésre kerül sor. az ankétot neves kertészeti szakemberek mutatták be a gyümölcsfa csemeték szakszerű telepítésének módját./mti/

--

14.00-/a

- 21 -

*P. L.*

bb 44. európa legmodernebb központi kapcsolóterme a magyar rádió épületében

t s/tr-lm zs

1964. november 12.

csütörtökön a magyar rádió bródy sándor utcai központi épületében bley ferenc, a magyar rádió műszaki igazgatója bemutatta a sajtó képviselőinek az új központi kapcsolótermet, amelyet szerdán adtak át műszakilag. a kapcsolóterem - amely a maganemében európa legmodernebb létesítménye - januárban kezdi meg működését.

az új kapcsolóterem szinte technikai központja a kossuth a petőfi rádió és az urh adásainak. az egyik kapcsolótáblán például pontosan nyomon lehet követni, hogy honnan érkezik a rádióriporter hangja, s azt hova sugározzák illetve hol rögzítik magnetofonra. a hang utját apró villanykörtek jelzik, s félautomata rendszer biztosítja a kapcsolások gyorsaságát, folyamatosságát. az új kapcsolótáblákon összeköttetést lehet létesíteni 20 bejövő, illetve 20 kimenő vonal számára. ezenkívül belső összeköttetést is teremthetnek többek között hat műsorstudio - kossuth, petőfi, urh, rövidhullám és két tartalékstudio és 10 központi rögzítő között.

a kapcsolótáblákat akusztikailag jól kiképzett teremben szerelték fel. a tervezők figyelme arra is kiterjedt, hogy enyhe túlnyomás portalanítsa a levegőt és biztosítsa a kellemes hőmérsékletet. az új kapcsolóterem műszakilag jobb vételt tesz lehetővé.

a berendezéseket a rádió mérnökeinek tervei alapján a bécsi siemens gyár készítette el.

a magyar rádió új központi kapcsolóterme kísérletképpen egy studioval összekötve már megkezdte működését. januártól azonban már csak ez a kapcsolóterem működik./mti/

-. -

14. 15/a

- 22 -

*mti*

bb 45. a szigetközi árviz óta először újra friss viz folyik a kis-dunába

vid lk szb ki

1964. november 12.

az 1954-es szigetközi árviz elleni védekezéskor rajkánál kőgáttal torlaszolták el a mosoni kis-dunát. a kőgát ugyszólván teljesen elzárta a víz folyását, ezért helyébe zsilipet építettek. a zsilip ebben az évben készült el, de eddig nem nyithatták meg teljesen a horvátkihlénél megkezdett hidépítés miatt. november 11-én, egyetértésben a hideépítőkkal, az északdunántúli vízügyi igazgatóságon kiadták az utasítást a zsilip felhúzására. hosszú évek után tehát most újra teljes mennyiségben áramlik a friss viz a kis-dunába. eddig csak a lajta és néhány csatorna vize táplálta a folyót, amelynek medre a lassu áramlás miatt sok helyen eliszaposodott, elhínárosodott. a rajkai zsilipen most 30 köbméter vizet engednek át másodpercenként. a vízmennyiséget a szükséges vizállásnak megfelelően szabályozhatják. /mti/

-. -

bb 46. rádióösszeköttetés a miskolci állomás és a villanymozdonyok között

vid lk szb ki

1964. november 12.

a máv miskolci igazgatóságának területén csütörtökön szerelték fel a tizedik villanymozdonyra a rövidhullámu rádió adó-vevő berendezést. a rádióval a nyílt pályán tartózkodó vonatok közötten összeköttetést teremthetnek a miskolci igazgatóság menetirányítóival és egymás között is.

szeptemberben kezdték meg a rövidhullámu összeköttetés kiépítését, s az év végéig újabb husz mozdonyt látnak el ilyen berendezéssel. a miskolc-hatvani vonalon közlekedő villanymozdonyok a miskolci igazgatóság területét elhagyva a budapesti menetirányítókkal is összeköttetést teremthetnek, mert a készülék ugy van szerkesztve, hogy nullámsáv-változtatással a budapesti igazgatóság területén is vehetik a jelzéseket. /mti/

-. -

n

14. 25/a

- 23 -

*mti*

bb 44. európa legmodernebb központi kapcsolóterme a magyar rádió épületében

t s/tr-lm zs

1964. november 12.

csütörtökön a magyar rádió bródy sándor utcai központi épületében bley ferenc, a magyar rádió műszaki igazgatója bemutatta a sajtó képviselőinek az új központi kapcsolótermet, amelyet szerdán adtak át műszakilag. a kapcsolóterem - amely a maganemében európa legmodernebb létesítménye - januárban kezdi meg működését.

az új kapcsolóterem szinte technikai központja a kossuth a petőfi rádió és az urh adásainak. az egyik kapcsolótáblán például pontosan nyomon lehet követni, hogy honnan érkezik a rádióriporter hangja, s azt hova sugározzák illetve hol rögzítik magnetofonra. a hang utját apró villanykörtek jelzik, s félautomata rendszer biztosítja a kapcsolások gyorsaságát, folyamatosságát. az új kapcsolótáblákon összeköttetést lehet létesíteni 20 bejövő, illetve 20 kimenő vonal számára. ezenkívül belső összeköttetést is teremthetnek többek között hat műsorstúdió - kossuth, petőfi, urh, rövidhullám és két tartalékstúdió és 10 központi rögzítő között.

a kapcsolótáblákat akusztikailag jól kiképzett teremben szerelték fel. a tervezők figyelme arra is kiterjedt, hogy enyhe túlnyomás portalanítsa a levegőt és biztosítsa a kellemes hőmérsékletet. az új kapcsolóterem műszakilag jobb vételt tesz lehetővé.

a berendezéseket a rádió mérnökeinek tervei alapján a bécsi siemens gyár készítette el.

a magyar rádió új központi kapcsolóterme kísérletképpen egy stúdióval összekötve már megkezdte működését. januártól azonban már csak ez a kapcsolóterem működik. /mti/

--

14. 15/a

- 22 -

*M.A.*

bb 45. a szigetközi árviz óta először újra friss viz folyik a kis-dunába

vid lk szb ki

1964. november 12.

az 1954-es szigetközi árviz elleni védekezéskor rajkánál kőgáttal torlaszolták el a mosoni kis-dunát. a kőgát ugyszólván teljesen elzárta a víz folyását, ezért helyébe zsilipet építettek. a zsilip ebben az évben készült el, de eddig nem nyithatták meg teljesen a horvátimlénél megkezdett hidépítés miatt. november 11-én, egyetértésben a hideépítőekkel, az északdunántúli vízügyi igazgatóságon kiadták az utasítást a zsilip felhuzására. hosszú évek után tehát most újra teljes mennyiségben áramlik a friss viz a kis-dunába. eddig csak a lajta és néhány csatorna vize táplálta a folyót, amelynek medre a lassu áramlás miatt sok helyen eliszaposodott, elhínárosodott. a rajkai zsilipen most 30 köbméter vizet engednek át másodpercenként. a vízmennyiséget a szükséges vízállásnak megfelelően szabályozhatják. /mti/

--

bb 46. rádióösszeköttetés a miskolci állomás és a villanymozdonyok között

vid lk szb ki

1964. november 12.

a máv miskolci igazgatóságának területén csütörtökön szerelték fel a tizedik villanymozdonyra a rövidhullámú rádió adó-vevő berendezést. a rádióval a nyílt pályán tartózkodó vonatok között összeköttetést teremthetnek a miskolci igazgatóság menetirányítóival és egymás között is.

szeptemberben kezdték meg a rövidhullámú összeköttetés kiépítését, s az év végéig újabb husz mozdonyt látnak el ilyen berendezéssel. a miskolc-natvani vonalon közlekedő villanymozdonyok a miskolci igazgatóság területét elhagyva a budapesti menetirányítókkal is összeköttetést teremthetnek, mert a készülék úgy van szerkesztve, hogy nullámsáv-változtatással a budapesti igazgatóság területén is vehetik a jelzéseket. /mti/

--

n

14. 25/a

- 23 -

*M.A.*

bb 48. dobi istván üdvözlő távirata luxemburg új nagyhercegéhez  
tr-lm zs 1964. november 12.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke táviratban fejezte ki jókívánságait Jean nagyhercegnek, luxemburg új uralkodójának, aki csütörtökön lépett trónra./mti/

bb 47. a tavalyi bajnokok győztek a posta hagyományos levélirányítási versenyén

t kf/kf/m/vg 1964. november 12.

a budapesti postaigazgatóság klubtermében rendezték meg csütörtökön a posta hagyományos levélirányítási és szétosztási versenyét. az első ilyen vetélkedést 1925-ben tartották, s azóta 21 ízben döntött el, hogy ki az ország leggyorsabb, legjobb levélirányítója.

a mostani döntőn hatvanötven vettek részt. először a szétosztó és irányító versenyt tartották meg, amelyben 14 tapasztalat postalás állt rajthoz két csoportban. a versenyzőknek az asztalon felhalmozott, s az ország 2 284 helységébe címzett leveleket 28 félke kellett szétosztaniuk, mintha az éjjeli mozgóposták anyagát állítanák össze. ebben a számban az évek óta győztes béres károly, a budapest 72-es postahivatal főfelügyelője végzett legnamarabb a levél-toronnyal. ideje 25.48 perc volt, de mert 3 hibát is vétett a gyakorlatban három levelet küldött volna más irányba - másfél perccel romlott az eredménye. a versenyt így is ő nyerte, hiszen a másik csoport győztese csak 35.29 perc alatt tudott megbirkózni a levéltömeeggel.

a szétosztási versenyben sem avattak új bajnokot. molnár lászló a budapest 72-es postahivatal dolgozója 22.49 perc alatt rakta 12 felé a csaknem háromezer levelet, s ha nem lett volna egy hibája, megdöntötte volna tavalyi 22 és félperces eredményét. a harmadik versenyszámban száz kérdésre válaszoltak írásban a résztvevők. a győztes kiss lászló, a debrecen 2-es hivatal dolgozója hibátlanul oldotta meg a nehéz, komplikált feladatot. külön értékelte a zsűri a fiatalok versenyét, amely az első női győzelmet jelentette, andics gáborné a budapest 72-es hivatal fürgekezű versenyzője lett az első.  
/folyt.köv./

15,40/m

- 24 -

*PK*

bb 47. /a tavalyi ... 1. folyt./ m

a verseny döntő volt ugyan, mégis csak edzésnek számított, hiszen rövidesen megkezdődik a posta karácsonyi levél csúcsgalma, amikor a gyakorlatban vizsgáznak a postások./mti/

bb 49. felújítják szocialista szerződésüket a nyergesujfalui viscosagyár és a premnitzi műszálgár dolgozói

vid/lk/m/ ki 1964. november 12.

csütörtökön érkeztek haza a nyergesujfalui viscosagyár vezetői premnitzből, ahol a friedrich engels műszálgár meghívására részt vettek a vegyipari dolgozók napja ünnepein. a két gyár dolgozóit már régóta szoros kapcsolat fűzi össze. barátságuk hét évvel ezelőtt kezdődött, amikor a magyar üzem műszaki és fizikai dolgozóinak számottevő csoportja a német gyárban sajátította el a szintetikus szál gyártását. a nyergesujfalun működő, az ndk segítségével épült, az onnan érkezett gépekkel berendezett danulonrost üzem dolgozói már kiválóan értik a szakmát. így évek óta mint egyenrangú felek vannak kapcsolatban és az idén jár le a már másodizben kötött szocialista szerződés. premnitzben most újabb szerződéstervezetet dolgoztak ki. eszerint az eddigi közös technológiai kísérleteken túl már a gazdasági adatokat is összemérik. nyergesujfalun ugyanis az idén fejezik be a danulonrost üzem bővítését és ezzel a premnitzi gyárhoz hasonló teljesítő-képességet érnek el. így lehetőség nyílik a közös munkára a gazdaságos termelésben, főleg az önköltség csökkentésében is. a terv szerint a kísérletek egy részét nyergesujfalun, másik részét pedig premnitzben végzik el és a tapasztalatokat kicserélik./mti/

bb 52. meghalt fodor imre országgyűlési képviselő

vid/j/m/fm 1964. november 12.

fodor imre országgyűlési képviselő, a termelészövetkezeti tanács veszprém megyei megbízottja életének 42. évében, hosszú betegség után elhunyt. fodor imre 1949 óta volt tagja a parlamentnek, és fáradhatatlan munkát végzett a mezőgazdaság fellendítésében, a termelészövetkezetek megerősítésében./mti/

15.55/-n

-25-

*PK*

bb 50. bolgár szakszervezeti küldöttség érkezett hazánkba

Lk/m/sr

1964. november 12.

roza koritárova, a bolgár szakszervezetek központi tanácsa titkárnak vezetésével négy tagú szakszervezeti küldöttség érkezett hazánkba, a magyar szakszervezetek kulturális és sporttevékenységének tanulmányozására. a delegációt a ferihegyi repülőtéren karakas lászló, a szot titkára, és a szot kulturális, valamint sportosztályának vezetői fogadták. /mti/

...-

bb 51. jobb összhangot a termelés és a fogyasztás között - a falusi lakosság ellátási problémái az országos földművesszervezeti tanács ülésének napirendjén

t kz/gg/m/ká

1964. november 12.

csütörtökön a szövosz székház nagytermében összeült az országos földművesszervezeti tanács, hogy megvitassa a szövetkezeti kereskedelem, illetve a falusi lakosság ellátásával kapcsolatos legfontosabb tennivalókat. részt vett az ülésen tausz jános, belkereskedelmi miniszter, szirmai jenő, a szövosz elnöke, dégen imre, az országos vízügyi főigazgatóság vezetője és nánási lászló, az elnöki tanács tagja, a szövosz felügyelő bizottságának elnöke.

molnár károly, a szövosz elnökhelyettese, a tanácskozás előadója, rámutatott, hogy a falusi lakosság gyorsan változó igénye, megnövekedett vásárlóereje, kulturájának emelkedése mindinkább megköveteli, hogy a szövetkezeti kereskedelem üzlethálózata, áru kínálata és különböző kereskedelmi szolgáltatásainak színvonala fokozatosan megközelítse a városi kereskedelem, illetve a városi lakosság ellátásának színvonalát. átalakulóban van a falusi lakosság hagyományos étkezési módja. rendkívül gyorsan terjed az élettanilag értékeesebb élelmiszerek használata. konzervkészítményekből, kávéból, halból, halkonzervekből, déligyümölcsökből, cukorkákból, csokoládéból, s más, falun korábban ritkán, vagy egyáltalán nem vásárolt élelmiszerekből jelenleg az 1959. évihez viszonyítva is, mintegy 600 millió forint értékűvel több fogy el a falvakban.

különösen szembetűnően jelzi az életszínvonal emelkedését, egyúttal az élet- és munkakörülmények változását az iparcikk-forgalom növekedése, a keresett és vásárolt cikkek összetételének alakulása.

/folyt.köv./

16.05/-n

-26-

*mk*

/bb 51. jobb.....1.folyt./vm

a ruházkozásban a falu ma már gyorsan, s ami a kereskedelem szempontjából elsősorban fontos, tömegméretekben követi a városi divatot. meghódították a falusi asszonyokat a háztartási gépek. 1960. és 1963. között a szövetkezeti kereskedelem több mint 165.000 mosógépet és mintegy 23.000 porszívót adott el. a szintetikus mosószerek forgalmának értéke ugyanezen idő alatt meghaladta a 300 millió forintot. korszerűsödtek a falusi igények az építkezéssel és a lakásberendezéssel kapcsolatban is. a legújabb felmérések szerint az épülő lakások körülbelül 47 százaléka fürdőszobás. a modern építésű lakásokhoz korszerű fűtést, több fűtőanyagot és kulturáltabb berendezést igényelnek. jellemző, hogy a földművesszervezeti kereskedelem évente több mint 400 millió forint értékű bútort értékesít. tüzelőanyagból az elmúlt évben 116.000 vagonnal hoztak forgalomba, építőanyagokból pedig körülbelül egymilliárd forint értékűt adtak el, még ez sem elégítette ki az igényeket. jelentős előrelépés történt a különböző szolgáltatások kibővítése terén. jelenleg már csaknem négyezer kölcsönzőhely működik az országban.

a földművesszervezeti kereskedelem igyekezett lépést tartani az igények fejlődésével, az ellátás általában megfelelő, alapjaiban kiegyensúlyozott volt. a további előrelépés feltétele, hogy megszűnjenek az elmúlt időszakban felszínre került hibákat, amelyek főként az irányítási, tervezési, anyagi ösztönzési kérdésekkel, valamint a termelő-és értékesítő szervek együttműködésével függenek össze. elég gyakran panaszkodnak a falvakban a kenyér rendszertelen és megszerületlen szállítása miatt. nem kielégítő a hus-és tejtermék ellátás, időszakonként még egyes zöldség-gyümölcsfélékből is kevés kerül a falusi üzletekbe. sokhelyütt és jogosan kifogásolják a fogyasztók az éttermek és kisvendéglők ételválasztékát. 1963-ban a belkereskedelem csaknem tízmilliárd forint értékű olyan árut hozott forgalomba, amelyet 1957-ben még egyáltalán nem, vagy csak nagyon kis tételben árusítottak, s ebből megfelelő rész került a falvakba is. ennek ellenére még mindig meglehetősen nagy a hiánycikk-lista.

az ellátás javítása érdekében feltétlenül elő kell segíteni, hogy a kiskereskedelem nagyobb szerepet kapjon a választék meghatározásában. az ipar azt termelje, amire a lakosoknak a legnagyobb szüksége van.

az ellátás javítása, az ipar termelésének és a nagykereskedelem árubeszerezésének jobb összehangolása érdekében a szövosz igazgató-sága javasolta a belkereskedelmi minisztériumnak, hogy a nagykereskedelmi vállalatok munkájába vonják be a lakossággal közvetlen kapcsolatot tartó kiskereskedelmet is. a minisztérium egyetértett a javaslattal. az állami és a szövetkezeti kiskereskedelem képviselőinek részvételével sorra alakulnak az igazgató tanácsok, amelyek működése minden bizonnyal az áruösszetétel javulását fogja eredményezni.

/folyt.köv./

16.20/-n

-27-

/bb 51. jobb.....2. folyt./vm

sokoldalú gazdasági számítások alapján kialakították a szövetkezeti kereskedelem továbbfejlesztésének alapját képező ellátási körzeteket. az ország területét 241 ellátási központra és 405 alközponttra osztották fel. az ellátási körzetben az összes forgalomban lévő cikket megvásárolhatja majd a falusi lakosság.

molnár károly előadását követő vitában felszólalt tausz jános belkereskedelmi miniszter. rámutatott, hogy az életszínvonal, az áruellátás javításának alapja és forrása a termelés és a termelékenység fokozása. a tanács a továbbiakban szervezeti kérdésekkel foglalkozott. munkájának segítése céljából két új, véleményező és javaslattevő szerv - takarékszövetkezeti, illetve kisállattenyésztési szakszabírozottság - szervezését határozta el./mti/

bb 53. máltai állam miniszterelnökének köszönete kádár jánoshoz

tr vm zs

1964. november 12.

dr. borg olivier, máltai állam miniszterelnöke levélben mondott köszönetet kádár jánosnak, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnökének máltai függetlenné válása alkalmából küldött jókívánságaiért./mti/

bb 54. római sándor fogadta a szovjet-magyar baráti társaság küldöttségét

k ms gg vm zs

1964. november 12.

római sándor, az mszmp politikai bizottságának tagja, az mszbt elnöke csütörtökön fogadta a szovjet-magyar baráti társaságnak sz.sz. novozsilov, a szovjet állami bér-és munkaügyi bizottság elnök-helyettese vezetésével hazánkban tartózkodó küldöttségét./mti/

16.38/-n

17<sup>45</sup> RR

-28-

RR

bb 55. vasipari szövetkezetek ujjgyártmány bemutatója

t sz tm vm vg

1964. november 12.

az okisz népköztársaság uti bemutatótermében ismét gyártmány-bemutatót rendezett a budapesti vas-és fémtömegcikk kiszöv. a pén- teken megnyitó tiznapos kiállítást megelőzően csütörtökön bakti jó- zsef, a kiszöv termelési és műszaki főosztályának vezetője sajtó- tájékoztatót tartott.

elmondotta, hogy tagszövetkezeteik legutóbbi termékbemutatója egy évvel ezelőtt volt, s az akkor kiállított mintadarabok 75 sz- zaléka már sorozatgyártásra került. a tavaly nagy közönségsiker- aratott összezsukható rődliből tízezret adtak át a belkereskedel- nek. már az üzletekben van, vagy rövidesen árusítják a horganyle- mezből készült falukádat, több új gyermekkerékpárt, az apró nátha- tá- si cikkek közül a dugóhuzót, az új típusu kávéfőzőt, továbbá a sol- tá- le kemping-felszerelést. a keresett kovácsoltvas lakberendezési tar- gyak gyártását is megkétszerezték. az előző kiállításon első díjat nyert cserépkálya gázégőfejből már többezret adtak át a gázműveknek.

a kiállításon sok újdonság látható. ilyen a füstnyelő namu- tartó, a négy méter hosszúra kihúzható, s a szög- re akasztható új fregoli, az asztalvédő-rács, az új paszirozó, galuskaszaggató, kenyértároló doboz, az 50 kilogrammos csomag szállítására alkalmas motorkerékpár-utánfutó és a nagyító tv-előtét.

a kisipari szövetkezetek máris tárgyalásokat kezdtek a kül- és belkereskedelem képviselőivel, hogy legfrissebb újdonságaik gyártá- sát is minél hamarabb megkezdhessék./mti/

bb 56. a kisz győr-sopron megyei küldöttértekezlete

vid j vm fm

1964. november 12.

csütörtökön győrről tartották meg a kisz győr-sopron megyei küldöttértekezletét, amelyen megjelent fock jeno, az mszmp poli- tikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese, lom- bos ferenc, az mszmp központi bizottságának tagja, a megyei párt- bizottság első titkára, novák györgy, a kisz kb intézőbizottságának tagja, a kisz kb osztályvezetője, dr. katona lajos, a megyei tanács végrenajtó bizottságának elnöke, valamint jarosláv hliniczki, a csehszlovák ifjúsági szövetség pozsonyi kerületi elnöke.

/folyt.köv./

17.10/-n

17<sup>45</sup> RR

-29-

RR

/bb 56. a kisz.....1.folyt./vm

az értekezleten perger lajos, a kisz megyei bizottságának titkára beszámolt a megye kommunista fiataljainak legutóbbi kisz-kongresszus óta végzett munkájáról. elmondotta többek között, hogy az elmúlt négy év alatt jelentősen növekedett a kisz tekintélye a megye fiataljai körében. ezt bizonyítja az is, hogy az elmúlt időszakban 499-ről 993-ra emelkedett a megyében a kisz alapszervezetek száma. a tagok száma pedig 19 ezerről 32 és félezerre nőtt.

a beszámoló után a küldöttek a megye ipari és mezőgazdasági üzemekben dolgozó fiatalok munkájáról, eredményeiről és problémáiról tájékoztatták az értekezletet. a beszámolót követő vitában felszólt fock jenő, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese is.

a küldöttértekezlet végül megválasztotta a kisz megyei bizottságának tagjait, valamint a megye 29 kongresszusi küldöttét. a kisz győr-sopron megyei bizottságának titkárává ismét perger lajost választották meg./mti/

- . . -

bb 57. a fővárosi autóbuszüzem közli,

lk vm vg

1964. november 12.

hogyan november 15-én - vasárnap - üzemkezdettől a 15-ös járat kocsijait - a szemere utca egyirányúsítása miatt - az alábbi utvonalon közlekedtetik: a váci ut felé a honvéd utcáig változatlan, majd a honvéd utca, a báthori utca, a szemere utca és tovább az eredeti utvonalon - a boráros tér felé: a hegedüs gyula utcáig változatlan, majd a hegedüs gyula utca, a katona józsef utca, a pannónia utca, a honvéd utca és tovább az eredeti utvonalon. új megálló a boráros tér felé: a honvéd utca és a körut keresztezése után, a markó utca keresztezése után. a viteldiyszabás változatlan marad./mti/

- . . -

bb 58. elutazott a kínai nemzeti művészegyüttes

k gg vm fm

1964. november 12.

a kínai nemzeti művészegyüttes háromhetes vendégszereplés után csütörtökön elutazott hazánkba. az együttes három előadást tartott budapesten, ezenkívül fellépett dorogon, szombathelyen, győrött, veszprémben, vácott és szolnokon. pályaudvari bucsuztatásukon megjelentek a kulturális kapcsolatok intézete, a művelődésügyi minisztérium a kisz központi művészegyüttes és az országos rendező iroda képviselői./mti/

17.16/-n

17.16/-n

- . . -

-30--

*Handwritten signature*

bb 59. közlekedési balesetek

i bc/gg/m/zs

1964. november 12.

kanal katalin, 55 éves alkalmi munkás a tanács körútra nem a kijelölt helyen ment át az uttesten, s egy 52/b jelű villamos elgázolta. olyan súlyosan megsérült, hogy a helyszínen meghalt.

a 17. kerületben a pesti ut és a ferihegyi ut kereszteződésénél tófalvi rozália, 16 éves kislányt elgázolta egy személygépkocsi. a leány súlyosan megsérült.

a 14. kerületben a fogarasi uton nem a kijelölt helyen ment át rizmayer lipót, 24 éves rakodómunkás, ujlengyeli lakos, s egy motorkerékpár elütötte. papp jános, 19 éves betüöntő, a motorkerékpár vezetője súlyosan megsérült.

a 3. kerületi szentendrei uton cselédes árpád, 25 éves sofőr indokolatlanul a baloldalon hajtott tehergépkocsijával, elmulasztotta a kötelező megállást és elütötte löwy miklósné, 62 éves nyugdíjast. az idős asszony súlyosan megsérült. /mti/

- . . -

bb 60. szóváltás fejszés támadással

i bc/gg/m/zs

1964. november 12.

részegen tért naza pesterzsébeti debrecen utca 21. szám alatti lakására tauer józsefné, 53 éves asszony, s szóváltás közben fejszéssel többször fejbesújtotta ágyban fekvő élettársát, loncsák lajos, 52 éves segédmunkást. a súlyosan bántalmazott férfit életveszélyes sérüléssel az idegsebészeti intézetbe szállították. tauer józsefnét emberölés kísérlete miatt őrizetbe vette a rendőrség.

/mti/

- . . -

bb 61. halálos baleset csepelen

i bc gg vm zs

1964. november 12.

a csepel vas-és fémművek könnyűfém-forma üzemében kereszti minály, 55 éves segédmunkás az éjszakai műszakban befeküdt a formákat szárító térbe. kora reggel holtan találták rá. halálát feltehetően gázmérgezés okozta, ugyanis ott gáztűzzel szárítják a munkadarabokat. az ügyben a vizsgálat tart./mti/

- . . -

17.34/-n

17.34/-n

-34-

*Handwritten signature*

bb 62. svéd pártküldöttség érkezett hazánkba

Lk vm zs

1964. november 12.

a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának meghívására brorengström-nek, a svéd kommunista párt politikai bizottsága tagjának vezetésével csütörtökön svéd pártküldöttség érkezett hazánkba.

a küldöttséget a ferihegyi repülőtéren puja frigyos, az mszmp központi bizottsága külügyi osztályának vezetője fogadta./mti/

- . -

bb 63. osztrák könyvkiállítás budapesten

t áe/gg/m /fm

1964. november 12.

a budapesti könyvklubban osztrák könyvkiállítást rendeztek. a kiállítást csütörtökön dr. bognár józsef, a kulturális kapcsolatok intézetének elnöke és rudolf sallinger, az osztrák szövetségi kereskedelmi és iparkamara elnöke nyitotta meg nagyszámu érdeklődő jelenlétében. a megnyitó ünnepségen résztvett szilágyi béla külügyminiszterhelyettes, dr. rosta endre, a kki ügyvezető elnöke, simó jenő, a kiadói főigazgatóság vezetője, kallós ödön, a magyar kereskedelmi kamara elnöke, megjelent dr. simon kollér, az osztrák köztársaság budapesti követe, a követség számos munkatársa, a budapesti diplomáciai képviseltek több tagja.

a kiállításon bemutatott több mint 1500 irodalmi mű szemlélteti az osztrák könyvkiadás tevékenységét. /mti/

-...-

bb 64. a könyvtári helyzetről tanácskozott a nyiregyházi városi tanács végrehajtó bizottsága

vid/j/m/fm

1964. november 12.

a nyiregyházi városi tanács végrehajtó bizottsága csütörtökön többek között a könyvtári helyzetről tárgyalt. megállapították, hogy 1961. óta a lakosság rendelkezésére álló szépirodalmi, gazdasági, technikai könyvek száma 500 százalékkal emelkedett. 1961-ben egy lakosra 0.4 ma pedig már 1.3 kötet jut. több mint 47.000 kötet között válogathatnak az olvasók. az utóbbi években nagy gondot fordítottak a tanyavilág és a bokortelepülések olvasómozgalmának fejlesztésére is. a könyvtári fiókokban újabban diavetítőket és filmeket is kölcsönöznek.

az olvasómozgalom továbbfejlesztésére tervet dolgoztak ki nyiregyházán. többek között író-olvasó találkozót, képzőművészeti kiállításokat, irodalmi tapasztalatcserét rendeznek, hogy megkedveltesse az olvasást a város peremén élő és a tanyavilágban lakó emberekkel is. /mti/

17.45/m

18 79

- 32 -

*PKA*

bb 65. több mint egymilliárd forint borsod megye jövő évi tervezett beruházása és költségvetése

vid j vm fm

1964. november 12.

csütörtökön miskolcon ülést tartott a borsod megyei tanács. az ülésen a jövő évi költségvetést és beruházási tervjavaslatot vitatták meg. a tervjavaslat szerint a költségvetés és beruházás együttes összege meghaladja az egymilliárd forintot.

az 1965. évi beruházásokra előirányzott összegből 106 millió forintot költenek tsz-ek beruházásaira. másik jelentős tétel a lakásépítkezés. a legtöbb új lakást kazincbarcikán, tiszaszederkényen városban, az ozd-bolyoki városrészben, valamint sajószentpéteren építik. továbbfejlesztik az iskolahálózatot s az igényeknek megfelelően elsősorban középiskolákat építenek. erre a célra 25 millió forintot költenek. az egészségügy fejlesztésére fordítandó 43 millió forintból tovább épül a kazincbarcikai kórház, valamint az edelényi tbc gyógyintézet. több új orvosi rendelőt és gyógyszertárat is létesítenek.

a tanács hatáskörébe tartozó vállalatok fejlesztésével elsősorban a lakosság közvetlen igényeit elégítik ki. ennek megfelelően az építőanyagipar fejlesztésével mintegy 2000 családi ház építéséhez elegendő meszt építenek és közel 6000 cserépkályha felállításához szükséges csempét gyártanak. szerencsen kenyérgyár, kazincbarcikán pedig süteményesüzem építésére kerül sor. kétmillió forintot fordítanak az ozd-bolyoki új városrész gázellátásának kiépítésére és 37 tsz-üzemegységbe vezetik be a villanyt.

a tanácsülés az előterjesztést jóváhagyta és elfogadta./mti/

- . -

bb 66. a dolgozók egészségének, testi épségének védelméről tanácskozott a nyomdász szakszervezet központi vezetősége

i sz/tm/m/vg

1964. november 12.

csütörtökön központi vezetőségi ülést tartott a nyomda-, a papiripar- és a sajtó dolgozóinak szakszervezete. az ülésen megvitatták, milyen feladatok várnak a szakszervezetekre a dolgozók egészségének fokozottabb védelmében. bár az utóbbi időben a balesetek száma némiképp csökkent, a balesetek megelőzésében még sok a tennivaló.

a munkát megkönnyítő gépek beszerzésére, szociális és egészségügyi gondoskodásra a nyomda- és papiriparban az utóbbi három évben 611 millió forintot költöttek. az új gépi beruházások növelték a termelés kulturáltságát, könnyítették a dolgozók munkáját.

/folyt.köv./

18,06/m

- 33 -

*PKA*

bb 66. /a dolgozók ... 1. folyt./ m

a dunaujvárosi szalmacellulózgyárban például teljesen automatizáltak a szalmafeldolgozást. könnyebbé vált a munka a csepeli papírgyárban is a motoros emelő-targoncák üzembehelyezésével és a 4-es számú automata gépsor megépítésével. az akadémia, a franklin, az alföldi és a kossuth nyomdában intézkedéseket tettek a zajáralom csökkentésére. a dolgozók munkavédelmi oktatásához a papír-  
iparban külön filmet készítettek, a nyomdaipar társadalmi munkásainak közreműködésével pedig 85 képből álló dia-sorozatot állítottak össze. ez lehetővé teszi, hogy minden új dolgozót megfelelő szemléltető oktatásban részesíthessenek.

a szakszervezet központi vezetősége felhívással fordult a nyomda- és papír-  
ipar dolgozóihoz, hogy fokozottabban ügyeljenek sajátmaguk és munkatársaik egészségére, testi épségére. a vezetőségi ülésen elfogadott határozatot és a felhívást pénteken színter-  
a szakszervezetben tartandó országos szb-titkári értekezlet részvevői elé terjesztik. /mti/

---

bb 67. kettős halálos ítélet szolnokon

vid tm vm sr

1964. november 12

a szolnok megyei bíróság csütörtökön hirdetett ítéletet farkas gusztáv és társai gyilkossági ügyében. farkas gusztáv és lestyán kálmán szarvasi lakosok - ajtai kálmánné mezőturi lakos sugalmazására és társaságában - éjszaka betörték a magányosan élő özv. gábor antalné mezőturi asszony házába. az idős asszony felébredt. farkas gusztáv torkonragadta, lestyán kálmán pedig befogta orrát, száját és a védekezésre képtelen gábornét megfojtották. brutális tettük elkövetése után a házat feltúrták és a talált több mint 15.000 forint készpénzt magukhoz vették és megosztottak rajta. a bíróság súlyosbíto körülményként mérlegelte a haszonszerzési vágyból elkövetett gyilkosságot és azt a körülményt, hogy a vádlottak megrögzött munkakerülők. farkas gusztávot és lestyán kálmán másodrendű vádlottat halálra ítélte, ajtai kálmánnét pedig 15 évi szabadságvesztéssel sújtotta. az ügyben szereplő további két vádlottat nyolc, illetve tizhónapi szabadságvesztésre ítélte a bíróság. az ügyész súlyosbítozásért, a védelem pedig enyhítésért fellebbezett. /mti/

---

18.16/-n

-34-

Em b a r g ó : 20 h-ig:

bb 68. dobi istván üdvözlő távirata antonin novotnyhoz

Lk/m /sr

1964. november 12.

dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke a következő táviratot küldte antonin novotnyhoz, a csehszlovák szocialista köztársaság elnökének:

„kedves novotny elvtárs! a magyar népköztársaság elnöki tanácsa, a magyar nép és a magam nevében szívből jövő legjobb kívánságaimat fejezem ki önnek a csehszlovák szocialista köztársaság elnökévé történt ujraválasztása alkalmából.

elnöki tisztségében a szocializmus építése, a népek békéje és barátsága érdekében kifejtett tevékenységéhez jó egészséget és további sikereket kívánok. meggyőződésem, hogy országaink sokoldalú kapcsolatai és népeink testvéri barátsága a jövőben még tovább fejlődik népeink, s valamennyi szocialista ország javára.

dobi istván,  
a magyar népköztársaság elnöki tanácsának elnöke,,.

/mti/

---

bb 69. mai magyar költők szerzői estjei a sztaniszlavszkij művészeti stúdióban

t áe/tr/m/fm

1964. november 12.

az építők sztaniszlavszkij művészeti stúdiója csütörtökön varga katalin költő műveiből rendezett szerzői estet a rózsza ferenc művelődési ház kamaratermében. a műsort somlyó györgy költő előadása vezette be, majd a stúdió tagjai adtak elő a szerző műveiből. az előadás része annak a sorozatnak, amelyben a sztaniszlavszkij stúdió mai magyar költők munkásságát mutatja be a közönségnek. a sorozatban többek között soós zoltán, gellért oszkár, fodor andrás, hajnal anna, ténagy sándor szerzői estjét rendezik meg. /mti/

---

18.35/-n

-35-

bb 70. kabaréműsor a thália színházban

t s/tr/m/fm

1964. november 12.

csütörtökön este a thália színház megtartotta harmadik premierjét. két dráma bemutatója után most egy számukra új műfajjal, kabaréműsorral jelentkeztek. a „thália kabaré”, című vidám, zenés összeállítást a közönség nagy tetszéssel fogadta.

a számokat boross elemér, csurka istván, v. di matia, kállai istván, kellér dezső, tabi lászló, jean richopin és zelk zoltán írta. a zenét nádas gábor komponálta. a díszleteket és a jelmezeket rajkai györgy tervezte. a táncok koreográfiáját roboz ágnes és szegő tamás állította össze. a kétszeres műsori kazimír károly és gosztonyi jános rendezte. a thália kabaré című műsorban vendégként fellép psota irén, a madách színház művésznője. többek között találkozhatunk a színpadon komlós juccival, hacser józsával, temessy nédivel, böröndy káival, lengyel erzsivel, keleti lászlóval, peti sándorral, szabó gyulával, keres emillel, somogyvári rudolfal, nagy attilával és mécs károlyval is. a műsort kellér dezső konferálja. /mti/

---

19.40/-n

-36-

a szerkesztőségek figyelmébe!

m/

1964. november 12.

a bb 62. sz. hír /svéd pártküldöttség érkezett hazánkba/ első bekezdésének második sorában a név helyesen:

bror e n g s t r ö m

/mti/

---

bb 71. fejér megye orvosainak tudományos ülése székesfehérvárott

vid j vm fm

1964. november 12.

a tudományos ismeretterjesztő társulat fejér megyei szervezétének egészségügyi szakosztálya csütörtökön székesfehérvárott tudományos ülést tartott. dr. kubányi endre, az orvostudományok doktora az átültetési sebészetről, dr. tarján györgy budapesti főorvos pedig a terhességgel járó egyes betegségekről tartott előadást székesfehérvár és a megye orvosai számára. /mti/

---

bb 72. időjárásjelentés

gg vm

1964. november 12.

a meteorológiai intézet jelenti november 12-én, csütörtökön 19 órakor:

felhőátvonulások, megélénkülő észak-nyugati széllel

várható időjárás péntek estig: felhőátvonulások, többfelé esővel. csökkenő párásság, főként az ország nyugati felében. mérsékelt, a dunántúlon és a duna-tisza közén élénkebb északnyugati, északi szél.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: 8-12 fok között. /mti/

---

19.45/-n

-37-

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 70.sz. hír/ kabaréműsor..../2.bekezdésének 5. sorában a szöveg helyesen:

....állította össze. a kétrészes műsort...

- . -

- v é g e -

21.00/-n

-38-

*NR*



# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Dóm utca 6-7. Telefon: 100-490, 350-400

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1964. november 13.

bb 1. régi pipatóriumok, több mint ezer darabot számláló pipa-  
gyűjtemény a magyar nemzeti muzeumban

i ol/tr/m/zs

1964. november 13.

a magyar nemzeti muzeum ujkori osztálya a közelmúltban megvásárolt egy 1850 körül készült, 13 darabos pipatóriumot. a készlet egy „tekintélyes„ darabján az esterházy-ak hadtestparancsnokának alakja látható. ez a faragás, valamint a pipatórium megelőző tulajdonosainak listája hitelt érdemlően bizonyítja, hogy az értékes darab az egyik esterházy herceg hagyatékából származik.

a cserépből, porcelánból készített és fából faragott pipákkal együtt most már három teljes pipatóriuma van a gyűjteménynek. az egyik régibb készlet szemere bertalané a másik pedig a bárcty családé volt. a több mint ezer darabot számláló és rendkívül változatos gyűjtemény egyik különleges darabja az a múlt századból származó „cigarettazipka„, amelynek vastag, meggyfából faragott szára és foglalatja olyan nehéz, hogy két kis kereket szereltek rá, amelyen tologatni lehet./mti/

-. -

bb 2. képzőművészek fóruma a népfront klubban

i di/tr/m/zs

1964. november 13.

a 2. kerületi népfront-bizottság állandó bemutatótermet bocsát a városrész képzőművészeinek rendelkezésére. a radnóti miklós klubban a képzőművészek kisebb gyűjteményes kiállításokat rendeznek egy-egy időszak „terméséből„, s időnként valamelyik jelentősebbnek ítélt alkotásukkal is a klubdelutánok közönsége elé lépnek majd./mti/

-. -

- 1 -

*NR*